Les droits du Canada

La population canadienne dépassera les 16,000,000

OTTAWA — La population | 11 a ajouté qu'il fondait au le raine pur accentific eux du canada a atteint 15,861, prédictions sur l'autorité du Canada autorité du Canada auto

Geste aimable du premier ministre ou consensité de les autorités du gouvernement estiment aujourde l'action de la satisfique port pour y rencontre sa tanci de l'action de la satisfique de la surprise de se voir embrand de l'action de la satisfique dans un rapport t-imentre de l'action de la satisfique dans un rapport t-imentre de l'action d

à un président catholique PRINCETON, N.J.—Le D' George Gallup, président de l'Institut américain d'opinion publique, a déclaré que trois électeurs aur quatre, aux E- lats-Unis, sont prôts à donner peur voie du na candidat caux de l'aux de la présidence. Les moins de cinquante ans craient mieux disposés à voter pur un catholique que l'es plus deux vote à un candidat cabilique à la présidence. Un relevé récent réviée que l'a p. 100 des électeurs sont disposés à voter pour un catholique universitaire sont de mem plus enclins que les aux cet à voter pour un catholique aux de l'apparent du Ceylan a approuvé aver pour un catholique au l'est à voter pour un catholique aux de l'apparent du Ceylan a approuvé respectant de l'apparent du Ceylan a approuvé respectant pour un catholique l'apparent du Ceylan a popur un catholique l'apparent de l'apparent d

M. Campney nie la nécessité de la conscription au Canada

Le R. P. Raymond Durocher nommé directeur du journal

dans l'Ouest canadien, en 1953. Il a publié des articles dans Culture, l'Ami du Foyer, l'Apos-iolat. Les Missions. The Cowi, etc. Au journal, il fut plus parti-culierement responsable de la page frontispiee, de la page édi-ioriale et des pages spécialisées. Autres charges VANCOUVER — Le conse ciription n'est pas necessaire de 10,000 de da de l'armée de feison au Canada exculement, a divastion et de le marine, en trains en vertu d'un programme du l'est de la Défense, au cours d'un interview. Un facteur dont ne tiennent pas compoile les tenants, de l'est de l'



La commission du service civil fera enquête sur le bilinguisme

OTTAM - L'hon. Roch
Pinard a demandé à la commission du service civil d'étudier le problème du blinguisme et de préparer des projets d'amendements qui pourraient être apportés à la die pour l'acient de l'amendements qui pourraient être apportés à la die pour l'acient de l'acient d'Esta a révie à presilue, ui reste
administratifs et faire reconnaître le bilinguisme comme
addiats bilinguisme comme
une aptitude particulière au
me aptitude particulière au
examens du service civil.

On étudier amén la question
L'examens de Dambre des
Communes, alors qui avait soulevé cetde diet mont de la seison. Mandand à la Ct
examens du service civil.

Fregrès du bil
profit administratifs et faire reconnaître le bilinguisme comme
al contra de l'examens du service civil and de la
profit de l'examens de service civil d'examens du service civil. d'examens du service civil d'examens de l'examens de l'ex

Le Canada français consacré à la Sainte Vierge dimanche prochain

Sainte Vierge dimensione prombeuse ayan mada français sera consacré à la très sainte Vierge, au cours du prochain pelerinage annuel de la Féderation des Sociétés St-Jean-Bapliste du Quèbec, qui doit avoir lieu au sanctuaire national du Capdela Madeleine, le dimanche se fillet.

Les catholiques de France fêtent Jeanne-d'Arc et "sa" cathédrale ROUEN — La France cu-tion de la cathédrale tholique a célèbré dernière- Rouen, mutikée en 1940 ment le Ve centenaire de la réhabilitation de sa sainte, lement détruite en 1944 Jeanne d'Arc, et la résurreeLes avions alliés. Aux côtés du président de

Une minorité s'opposerait pour la période correspondante de pour la periode correspondante de pour la period

L'hôpital de Ste-Rose du Lac

bénéficiaire de deux octrois

STE-ROSE DU LAC — Le lo los et porte à 16,00,00,00 le ministère national de la Santé
vient d'amoncer un octroi de loiques, soit la moitié du cott
s80,00,00 pour le nouvel hôpital, en forme de croix, auza deux ailes de 100 piet de la Construction est en marcho de l'édiffe. Comperativement à 10 piet de la construction est en marcho de l'édiffe. Comperativement à 10 piet de la Construction est en marcho de l'édiffe. Comperativement à 10 piet de la Construction est en marcho de l'édiffe. Comperativement à 10 piet de la Construction est en marcho de l'édiffe. Comperativement à 10 piet de la Construction est en marcho de l'édiffe. Comperativement à 10 piet de la Construction est en marcho de l'édiffe. Comperativement à 10 présiders 8. Exc. Mar G-L. Pét l'édiffe. Comperativement à 10 présiders 8. Exc. Mar G-L. Pét l'édiffe. Comperativement à 10 présiders 8. Exc. Mar G-L. Pét l'édiffe. Comperativement à 10 présiders 8. Exc. Mar G-L. Pét l'édiffe. Comperativement à 10 présiders 8. Exc. Mar G-L. Pét l'édiffe. Comperativement à 10 présiders 8. Exc. Mar G-L. Pét l'édiffe. Comperativement à 10 présiders 8. Exc. Mar G-L. Pét l'édiffe. Comperativement à 10 présiders 8. Exc. Mar G-L. Pét l'édiffe. Comperativement à 10 présiders 8. Exc. Mar G-L. Pét l'édiffe. Comperativement à 10 présiders 8. Exc. Mar G-L. Pét l'édiffe. Comperativement à 10 présiders 8. Exc. Mar G-L. Pét l'édiffe. Comperative de l'édiffe.

bénéficiaire de deux octrois STE-ROSE DU LAC — Le ministère national de la Santé vient d'annonce un octroi de 380,000.00 pour le nouvel hôtie de 380,000.00 pour le nouvel hôtie la construction est en marche la lei L'octroi fédéral égalise clui de la province du Manilei L'octroi fédéral égalise clui de la la provinci de la provinci de la la contrativa de la contrativa

L'indice du coût de la vie atteint un nouveau sommet

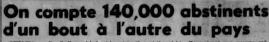




and tenders compared their first successful and the control of the



pureau du secr pres de l'après-n le l'Est), le mere







net intelligent, compte que de services autorités et annexé un de messa de la compte que vier ou d'obtigations, comme et annexé de la compte del la compte de la compte del la compte del la compte del la compte del la compte de la compte de la compte del la compte de la compte del la comp



commandation d'un vétérimier.

Au sujet des engrais chimiques, les bétes sont particulièretiement des nitrates. On ne doit donc pas laisser trait. » les sect vides aux abords de l'étable ou mité des bâtiments, on doit égralement s'assurer de leur dispansent s'assurer de l'eur dispansent de l'eur de



Service products of the control of t

MADRID — Les "toreros" espagnois et les amateurs des gespagnois et les amateurs des gespagnois et les amateurs des pagnois et les amateurs des pagnois et les amateurs des gespagnois et les amateurs des gespagnois et les amateurs de sant en la contraction des gespagnois et les des gespagnois de d'arris eura de la prochaine visite à Rome-cialitons de Toréndors d'Espagnois d'Affrir, eura gespais d'Affrir, eura gespagnois d'Affrir, eura gespais d'Affrir eura Mooré, ce qui ne laisse pas tre de chances à Parker l'Ce derai se consolera probablement de la consolera probablement de la consolera probablement de la companie de la com



M. W. R. MacKenzie, président du conseil et de la compagnie Western Canada Brew-eries Ltd., annonce la démission de M. D. L. Croston de la vice-présidence de la Reliance Securities Corporation qui est affilée à destern Breweries Ltd.

M. Howard T. Spohn, gérant de Drewry's, la branche manitobaine de la compagnie Western Breweries, vient d'être nommé vice-président de la Rellance Securities, et aurveillant des compagnies conjointes au Manitoba.

M. G. A. Anderson, auparavant associé gérant et secrétaire-trésorier de la Reliance Securities Corporation, deviendra gérant de la dite compagnie. M. J. H. Beatty, comptable en chef pour la compagnie Devery's, sera dordavant administrajeur de la Reliance Securities Corporation et de la Western Canada Breweries Ltd. au Manitoba.

La **Western Savings** and Loan Association

Bureau-chef WINNIPEG

Usine administrée selon l'esprit de "Rerum Novarum"

"Rerum Novarum"

BUXTON — Une usen textile, conduite ed dirigie enlière, ment seton les prescriptions directions et le conduite ed dirigie enlière, ment seton les prescriptions de la constitution de la c

Léon-H. Bénard, C.R. AVOCAT et NOTAIRE
Edifice Bunque Canadianne Nationale
431, rue Main Winnipeg, Man.
TELEPHONE 92-7348

Monnin, Grafton,
Deniset, Dowhan,
Bétournay
AVOCATS et NOTAIRES
Chambre 4
Editice Bonque Canadianne Netionale
431, rue Main Winnipeg. Men.
TELEPHONE 92-7348

Laurier-A. Régnier
AVOCAT et NOTAIRE
Protique générale du droit
201. édifice Montreel Trust
218, evenue Portoge. Winnipeg
Téléphone 92-3924

Clifford W. Brock
C.R., M.A., LLB.
AVOCAT - PROCURTUR
Avocat de la villa de Si-bonifac
Aviseur légal pour le Trade and
Labor Councill' de Winnies
550, édifice Somerset, Winnies
Tiléphone 92-8820
38, avenue Provencher, 81-Bonifa

Chapman & Trudel
AVOCATS et NOTAIRIS
Daryl R. Chapman, B.A. I.L.B.
Robert-E. Trudel, L.L.B.
412, EDIFICE PARIS
Portage et Garry — Winnipes, Man
Téléphone 92-4666

Joseph-N. Landry, B.A. 302, édifice McIntyre

Téléphones: Bur.: 92-7125 — Rés.: 42-0303

Greenberg & Arpin
AVOCATS et NOTAIRES
Soiomon GREENBERG, LL-R.
MAURICE-J ARPIN BA. LL-B.
203-4. édifice Contederation Life
457, rue Moin, Winnipeg
Téléphones: 92-6516 - 17

Marcoux et Dureault arment-G. MARCOUX, B.A., LL.S. 702, édifice Great Western 356, rue Main, Winnipeg Téléphones: 92-8241-42 Tous les mercredis à St-Jean-Baptis

Dr JACOB

Leurs nouveoux Bureaux sont situés au-dessus du MAGASIN METROPOLITAN Angle Portage et Cariton Winnipeg, Man Téléphone 92-8319

Finkleman Op

Examen de la vu Kensington 275, ave Portage

surance-vie. M. Turner est pi de neuf enfants et a reçu la ci valerie de St-Grégoire, pour « efforts en vue de promouv l'enseignement social de l'Egli

Dr G. Létienne

Tél.: Rés.: 42-4764 - Bur.: 93-4369 601, édifice Medical Arts, Winnipeg

Examen de le Vue
James Shaen Limited
M. N. Lecker
OPTOMETRISTE ET OFFICIEN
264. ATE FORIET — TEISPOON 25-4658
Ouvert toute la journée le mercrédi
'Fermé i eannéel à 1 h. p.m.

R. J. Stanners

141, avenue Provenche ST-BONIFACE, MAN.

Dr Edouard-G. Jarjour

301, Chemin Ste-Marie St-Baniface, Man. TELEPHONE 23-2111

Dr A.-C. Laurin DENTISTE

Téléphone 23-2850 141, avenue Provenche ST-BONIFACE, MAN.

Dr A.-E. Bourgeois

343, rue Taché, St-Bonife Téléphone 20-4828

Dr P.-E. LaFlèche

DENTISTE 709, rue Sherbrook W Téléphone 75-5446

Dr A.-G. Dandenault
M.D., F.A.C.S.
Chirurgie - Maladies des femmes
Téléphones rés. — 20-1245 Dr Jean Stolar

Maladies Internes
Téléphone: rés. — 93-3828
126, édifice Medical Arts
Graham, Wpg — Tél. 92-3648

Dr Joseph M. Kagan M.D., F.R.C.S. (C) 18, édifice Medical Arts, Winnipeg Heures de bureaur 2 h. à 5 h. p.m. Téléphones: Jureau: 93-6996 Rés. 59-3129

Dr R.-G. d'Agincourt M.D. F.B.C.S. (Angleterre) F.A.C.S., F.I.C.S. CHIRURGIE GENERALE Heures de bureau

2 h. à 6 h. p.m., tous les jours,
les samedis exceptés

245, rue Marion, 5t-Boniface

Tél.: bur. 20-3360 — 40-2781

Dr E.-T. Etsell MEDECIN et CHIRURGIEN

508, éd. Medical Arts, Winnipeg Téléphones: Jureau: 92-4843 Rés.: 4-4588

Dr G. Normandeau

Téléphones u: 20-1927 — Rés.: 20-1784 ave Provencher, St-Bonifese

Dr C. Lavoie

MEDECIN-CHIRURGIEI

400, rue Taché, St-Bonifa
(en face de l'hôpital)

Téléphones:
au: 23-6762 — Rés.: Heures de concultation: 10 h, 30 à midi - 2 h, à 6 h. p.m.

Dr Henri Guyot

Obstétrique et Gynécologie sternités et maladies des femmes res de bureau; 2 h. à 5 h. p.m. , rue Avineau, 5t-Boniface, Man-TELEPHONE 20-1696

Dr J.-J.-A. Bourgouin

Maiadies Rectales et des Voles Génito Urinaires rés.: Résidence 4-1370 - Bureau 92-8843 301, édifice Medicai Arts, Winnipeg Heures de bureau; 2 h. à 5 h. p.m. aur ententie.

CLINIQUE SAINT-BONIFACE

R.-A. Jacques, M.D.

VOLCANO LIMITÉE WILFRID GIROUARD, prés

Manufacturiers d'apparells de chauffage automatique

8635, bouleverd St-Laur Montréal

J.-M. Huot, M.D. Rés. 20-1701 Médecine dénérale

V.-N. Albi, M.D.

Rés. SUnset 3-5717

Médecine générole

Obstétrique — Chirurgie





Canada: 6 mois, \$1,75; 1 an, \$3.00; 2 ans, \$5.00 Erranger: 6 mois, \$2.00; 1 an, \$3.50; 2 ans, \$6.00

Les vacances, pour les enfants, maîtres et parents

problème des vacances ne manque ni d'hotizon, ni d'intréet, ni surtout d'inquiétudes
najeures.

A tout seigneur, tout honneur. L'enfant
st le premier figurant qui paraît en scène.
Comme tel, il y joue un rôle dont personne
se peut contester l'importance.
Bi fon regarde de près, les choses se pasbit le jour où ils requivent la récompense
sui atteste leur travail et leur application, la
biupart des cenfants ferment les livres de
l'asses pour ne les ouvrir qu'en septembre.
Il ya là de quo faire réflechir. Pensons-yen additionnant tout ce qu'on donne de congés et de vacances aux effants, il se trouve
que les livres de classe sont fermés pendant
in bon tiers de l'année.

Il ya là de quo faire réflechir. Pensons-yen additionnant tout ce qu'on donne de congés et de vacances aux enfants, il se trouve
que les livres de classe sont fermés pendant
in bon tiers de l'année.

Il ya là de quo faire réflechir. Pensons-yen additionnant tout ce qu'on donne de congés et de vacances aux enfants, il se trouve
que les livres de classe sont fermés pendant
in bon tiers de l'année.

Il ya l'a de quoi faire réflechir. Pensons-yen additionnant tout ce qu'on donne de conpes et de la la meur de le leur âge et de
eur tempérament, l'on se soucie de développor les talents et les aptitudes des garçons
et des filles. Tout en se récreant, on fait du
reclaige du l'aux la contingent de
pour les la leur la contingent de
pour les la leur la contingent de
moniteurs et de monitrices qui, grâce à une
réparation soigne, dirigent ce travail avec
compétence. Il feut leur en savoir gré.

Combien dernants en profitent?

Allieurs, ce sont des camps étorit, sous
anne autre forme, le travail des parents et des
maites. On ne m'en voudra pas — et l'on
n'en sera pas surpris — que je fasse mention
ic camps scouts. S. Exc. Mgr Georges (Suihitant de la contingent et et avail avec
compétence. Il feut leur en savoir gré.

Combien dernants en profitent?

Allieurs, ce sont des camps étor de formation
où, comme le nom l'Indique, se poursuit, sous

Informate sentanons. au scottines, es son informate sentanons. The part pas, connect utile avec la nature, une vie normale qui les repose de l'existence trépidante des villes. Ils se sont vite aperqus qu'ils étaient en présence d'une formation foute supérieure et d'un esprit tout différent. C'est que le socutisame est une période d'édit-cation, un ensemble de procedes après à former des caractèrers.

Ajoutons à cela les colonies de vacances, les excursions, les voyages qui s'organisers d'un même esprit.

Ajoutons à cela les colonies de vacances, les excursions, les voyages qui s'organisers d'un fent aux enfants de belles occasions d'ent et sous la direction des responsables et qui offeret aux enfants de belles occasions d'ent et des pierres de secours pour aider la famille à tions dont il vient d'être question ne sont que des pierres de secours pour aider la famille à tions dont il vient d'être question ne sont que des pierres de secours pour aider la famille à tions dont il vient d'être question ne sont que des pierres de secours pour aider la famille à tions dont il vient d'être question ne sont que des pierres de secours pour aider la famille à tions dont il vient d'être question ne sont que des pierres de secours pour aider la famille à tient de la care de la care de la famille à tient de la care de la car

Billet du vendredi

Viel-Castel, ses "Mémoires" et ce qu'ils ne disent pas

A la Chambre .. des Communes

Augmentation des dons aux missions (speals à La Laurs et le Patries). "L'année 1983 a été tre fructueus en aumônes pour les missions. Plus de \$13,000,000.00 furent octroyés aux missions par l'intermédiaire de la Sacrée Congrégation pour la Propagation de Voltà la bonne nouvelle communiquée récemment par Mgr. Voltà la bonne nouvelle communiquée récemment par Mgr. L'archevèque, Nigirs, accrétaire général du consell des sociétés de la Propagation de la Pol, aux directeurs nationaux des divers pays.

La Chronique ... internationale

et service social

Correspondence species

Rations-Unies, N.-Y. — Au scours des dix amées qui ont sui om monde entire fu une remarquable expansion de l'activité économique, expansion supérieure à cel qui se produisit après la première querre mondiale.

Toutefois, le problème de la pauvreté dus populations, da pauvreté dus populations, da pauvreté dus populations, de l'activité des populations, de l'est de l'est de consonique de l'a sur l'est de sur l'envergure des promptiers pond bien aux nécessités des promptiers pond bien aux nécessités des promptiers de l'est de consonique.

Accreisement généralisé mais variable de l'étude consonique publicie le l'étude consonique publicie l'étude consonique s'et l'étude consonique publicie l'étude consonique publicie l'étude consonique publicie l'étude consonique s'et l'étude consonique de l'activité de l'étude consonique publicie l'étude consonique publicie l'étude consonique publicie l'étude consonique s'et l'étude consonique de l'activité de l'étude consonique l'étude l

Les électeurs de la région de guable entre deux bureaux de itaditone et de MacGragor et votation dans le même voisinage. Il indition et de MacGragor et votation dans le même voisinage. Il indition et de la semante derrese, un rociet de grande unité scolaire cour les écoles secondaires. Le parlia me mbrassit su delà de 60 istricts scolaires sur un territoise qui s'étend de Plumas, dans les affaires locales. Mais il y a deux facteurs qui respende de 100 milles carrés. La ligns de cet unite aurait proble emèmement les gens de la carden de Portagelle de 100 milles carrés. La ligns de cette innovation de 100 milles carrés. La ligns de cette innovation de 100 milles carrés. La ligns de cette innovation de 100 milles carrés. La ligns de cette innovation de 100 milles carrés La ligns de cette innovation de 100 milles carrés La ligns de cette innovation de 100 milles carrés la ligns de 100 milles carré

Les électeurs rejettent une grande unité scolaire

des Jeunes Patrons

Le mouvement des Jeunes Patrons de France, que s'efforce d'appliquer la doctrine sociale de l'Eglise, s'est terminé le 10 juin à Paris. Avant de se séparer, les congressates ont défini les actions à mener en vue de promouven la "desconsaité economique". On les des les conferents de consentée et certains et cheme de ces assises.

Les Jeunes Patrons estiment que certaines tâches et certains services de la profession doivent être assurés paritairement, a la fois sur le plan social (apprentaisage et formation, plein emploi, reconversion eventueile de la main d'oeuvre jet av-le plan économique (tatatiques, productivité, normalisation, étude des debuchés extéréleus).

Ils affirment qu'il ne saurait être question afsilener la liberté le question d'ailiener la liberté le question d'ailiener la liberté

Les Canadiens de naissance en congrès à Saint-Boniface

se acu lleu va se le plendide édide cette nociété, rue Prode cette nociété, rue Prola de la présentation d'une pétila Otisse en vue d'obtenla présentation d'une pétileuse d'un referendum popude la Otisse en vue d'obtenleuse d'un referendum popude la Otisse en vue d'obtenleuse d'un referendum popude la Otisse en vue d'obtenleuse d'un referendum popude la Course d'une petileuse d'un referendum popude la Otisse en vue d'obtenleuse d'un referendum popude la Otisse en vue d'obtenleuse d'un referendum popude la Course d'une recurse de la contité le de la curse en l'une
depuis quelque temps le presidepuis quel temps le presidepuis quelque temps le presidepuis quelque

LEO'S FURS éo Chénier, propriétate de la Morénie, 8t-B Téléphone 20-7369

Peinture et réparations à de très bons prix Profitez des plans de crédit très avantageux

Ideal Decorating Co.

CLAUDE LETIENNE

Case Postale 116
Teléphones:
eau: 26-3564 - Résidence: 26VENTE EN GROS DE
ements d'église — Chando
Objets de piété — Livres
Vins de messe

TACHÉ

Auto and Body Works
311, rue Taché, Norwood, Man.
Téléphone 20-7145
Dan GOSSELIN, gérant
"Service qui plait"

POUR VOS FOURRURES

MECKLING FURS

St-Boniface

Harold M. Black

Examen de la vue ches MITCHELL COPP LTD. tage et Hargrave, tél.: 91-5108 rert tous les jours de 9 h. à 6 h

Fernand Viau

Député à la Chambre de minutes pour la circonser de St-Boniface lureau: 147, avenue Proves Téléphone: 20-3172 Rés.: 137, avenue Claremo Téléphone: 42-4664

LEO'S ELECTRIC SERVICE
L. BOISSONNEAULT, prop
206. rue Goulet, Norwood
Entreprise — Posoge de fil
Réparation
Téléphane 20-1694

LA RUQUITERIE Bourbonnais

159, ave Provencher, St-Bo TELEPHONE 20-1820

Bureau & Winnipeg 100, édifice PARIS Téléphone 83-3408

Automobiles PAUL PAQUIN

Suite 9, Bloc Cusson, 221, rue Masson, ST-BONIFACE, MAN. Tél.: 20-9494 — Adresse postale: C.P. 68, St-Boniface, Man.

THE CUSSON LUMBER CO., LTD.

Youtes sortes de matérieux de de chouffag Ameublement d'église et bo ST-BONIFACE, MAN. TELEPHONE 20-4835

La l'âteme congrée du conseil sinez, bien le modele qui. Sinema des Canadiens de nais note a cu lieu au début de cetace à cu lieu au début de cetace à cu lieu au début de cetace noise de cette nociéé, rue Proncher, M. Donnâce.

Menzie propos la mobie mobien, manuel à cette nocie.

L'Assemblée La Vérendr.

L'Assemblée La Vérendr.

su d'appeau universeile acceptable de dernie point il a rap-ce dernie point il a rap-comment l'Iryme "O Ca-s'impose partout au pays a h'ymne national et il a maniere, à faire connaitre et propriet er de moment. Les pas-de que le problème du dra-seu mensuelles qu'elle a émises ourrait se solitionner de te manière, par appel di concret au peuple. "Choi-

Mariage

LAURENCELLE—GRENIER
Le samedi 30 juin, à 10 h.
a.m., en la basilique de St-Boniface, Mile Lucilie Grenier, de
472, rue Rikchot; fille de M. et
Mme Henri Grenier, unissait se
destinée à celle de M. Lucien
Laurencelle, fils de M. et Mme
Georges Laurencelle, domiciliés

ouquetière, Ginette Lauren-eile.

La mariée était vêtue d'une parque robe blanche et d'un pet thapeau orné d'une voilette ses rouges. La fille d'honneur orisit une robe de sain jaune. Mme A Dupuis, accompagnée l'orque pas Mine Bourbonnié. Après la réception qui eut eu à la saile des Fils Natifs, is nouveaux mariés partieus voyage de noces à Detroit meureront à 192, rue Notreane, St-Boniface.

334, rue des Meuron, 8t-Boniface Téléphone 23-2189
Tod's Decorating
Plintrure et Decoration
Peinture d'ensignes e Collage
te papier tenture » Peinture autote papier tenture » Peinture autote papier tenture s'entre grantie
Ted" Vermette — Tél. 23-2189

Lafrenière et Fils

FERSLANTIERS
Brûleurs et fournaises à l'huile
97, Place Knudsen, Norwood
Tél.: 20-2356; rés.: 20-1568

Pâtisserie Pelland TELEPHONE 20-3319

TAXIS Transit Sargent Silverli 20-4845 - Téléphones - 20-30 desservant St-Boniface 24 heures par jour Téléphone 20-4845

St. Boniface Messenger Service
Nous transportons les barages
els que: malles, values, meubl
"SERVICE RAPIDE
Appeles toujours le no 20-1245
118 rue Aubert. 56-Boniface
J.-J. Aubert. 36-Boniface

405, rue Bertrand, St-Bonil Téléphone 20-1864

Enleves surement et de façon per-manente, au moyen de méthodes les plus récentes Consultation gra-tuite Composé pour enlever les poils sur les jambes: \$2.00 DERMIC INSTITUTE

300, édifice Kensington

75, ave Portage — Tel.: \$2-612



La commission du service civil fera enquête sur le bilinguisme

(Suite de la première page) | terminer le le que candidat

des bilingues

M. Giard avait domendé au ministre ce qui se faisalt pour promovori le bilinguisme dans avait de la company de la

tionnaire et qu'on ne pouvait se fier à la consonnance des noms.

Et le ministre de déclarer:
"Je serais très heureux d'avoir des suggestions à ce sujet honorable ami mais de l'importe qui en cette enceinte quant à la façon de procéder pour par le des la façon de procéder pour le service civil, sont bilingues. Très souvent, des candidats multiples bilingues occupent un posquisité bilingues occupent un posquisité bilingues occupent un posquisité des moisses de se employés qui se qualifient d'être bilingues ne les des consonnées de la cout. C'est pour cela qu'il cranscripte de la consonnée de la cout. C'est pour cela qu'il cranscripte de la cout. C'est pour cela qu'il c'est pour cela qu'il

quais sur cette question.

"Le bilinguiane fait des progrès notables dans le pays, fler
suis convaineru de même que
mon honorable ami, Qu'il y ait
encore des progrès à faire, je
quelque temps, il à soumis un
projet de loi à la Chambre lequel contenait certaines suggestions. Dans le temps, fem suis
proposé, mais j'ai nettement aftirmé que j'étais d'accord avec
le principe de ce projet de loi,
reste à déterminer de quelle
i reste a déterminer de quelle
suggestions contenues dans ce
projet de loi.

Le consul de France recevra, à l'occasion de la fête nationale, les Français et les amis de la France. Cette réception se tiendra le 15 juillet dans la salle a-cadémique du Collège St-Boniface, de 3 h. à 5 h.

Prières du pape pour la Pologne

amendements à la loi de façon à ce que l'on puisae retablir une de la constitue de la constitu

ansom
white Years
while Years
while Without
a Cause
of Sundown
thurn of Don Camillo
thurn of Jack Slade
ver Changes. The
ock Around the Clock

Mon Guide au Cinéma

Bengazi
Blackjack Ketchum,
Desperado
Bobby Ware Is Missing
Cattle Queen of Montani
Comanche

of Life
er Saint, The
st Outlaw. The
Ranger, The
Gray Line, The
of the Jungle
Who Knew Too
th, The

CLASSE A-Section II

abal id for Two Farthings diler Is Loose, The Broken Slar, The Carousel Carousel Carousel Carousel Catered Affair, The Catered Affair, The Caraking Las Vegas Creeping Unknown Cockleanel Heroes, T Congo Crossing Creature Walks Amor Crime in the Streets Crowded Paraduse Day of Fury, A Deadliest Sin, The Diane Alone, A in the Gray Fla t. The With

ma People, The

rder on Approval cotic Squad ht My Number Ca Desire Miss Brooks r Exposed mark for Danger e of Fear CLASSE B

Hoodlum, The Hot Blood Houston Story, The How to Be Very Ver Popular Indestructible Man

o Bad She's Bad p of the World Man's Woman As a Stranger Paris Follies of 1956 Pete Kelly's Blues Phenix City Story, The

Ouverture officielle du nouveau pavillon au Camp Notre-Dame

Sec. Ma Tabbé A. Boulet, and the second of t

Une nouvelle école dans East Kildonan

d'occasion.

La nouvelle école, située l'angle des rues Talbot et Fost comprendra six salles de clas dont quelques-unes pourrais servir de chapelle temporai une enquiete a révétée qu'il a 200 enfants d'âge scolaire i tour de ce site. L'édifice cou ra environ \$75,000.

lour de ce site. L'édifice couter se noviron S'ion Maurice Baudoux, après avoir bêni le terrain a levé la première pelletée de terre, au cours d'une cérémonie mid 8 juillet. Dans une brève allocution, Mgr l'archevêque de St. Boniface a félicité les parois-lisée au cours des dernières huit années. Il a tout particulièrement souligné l'importance primer d'école à plusieurs endroits au Manitoba. La cérémonie au Manitoba. La cérémonie au Manitoba. La cérémonie d'au J. J. Cunningham, C.S.R., administatieur de cette mission.

Décès

exposée au saion ...
Coutu.
Le service funèbre fut chanté jeudi, à 10 h., à la basilique de St-Boniface, suivi de l'inhumation au cimetière de St-Boni-

Critique bilingue des 3 farces de Molière jouée à Stratford STRATFORD, Ont. — La critique des trois pieces de Molière présentées à Stratford par le Tidité en anglais et en français dans le "Beacon-Herald", Beacon-Herald", Beacon-Herald (La Siretford, Le text anglais en Herald"). David Dumsmuir, et le traduction a été faite par Gratier Gélinas.

et Mme J. Atea et le colonel Nable, conseillers de Victoria Beach, M. et Mme S. Zimmer-man, du Conseil de Bien-Etre de Winnipeg, M. A. Miron, de la So-ciété d'Ade aux Enfants. La fan-fare La Vérendrye a joué niv

TRIBUNE LIBRE

Nous désirons vous exprimer vous et à La Liberté et le Fa

M. Gérard Privé

désire annoncer qu'il vient de prendre possession

du dépôt d'essence

HUB SERVICE STATION

Téléphone 23-4654

BIENVENUE AUX CLIENTS ET AMIS



Cité de Saint-Boniface Soumissions

Des soumissions cachetées, marquées "SOUMISSION POUR EQUIPEMENT", seront reçues par le soussigné jusqu'à 5:00 heures du soir, le lundi 23 juillet 1956, pour

UNE (1) BOITE AUTOMATIQUE A DECHETS
pour le Département d'Assainissement
Un chèque marqué, au montant de 5% de la soumission, devre
y être annex.

La plus basse ou aucune soumission ne sera nécessaires pas acceptée.

Pour devis, formules de soumission et autres détails, s'adresser à M. J.-A. BIBEAU, Surintendant des Travaux Publics, à l'Hôtel de Ville.

PAR ORDRE

Maurice PRUD'HOMM
Greffier

Hôtel de Ville, Si-Boniface
le 10 juillet 1956.

Voyagez par train et épargnez

BILLETS A PRIX D'AHRAINE EN ORDINAIRE

LES 17 ET 18 JUILLET entre WINNIPEG et

Mêmes prix rédults, dans les 2 directions, entre les endroits mentionnés cl-dessus et les gares intermédiaires • Billet moitié prix pour enfants de 5 à 19

LIMITE DE RETOUR: 10 JOURS

CANADIEN NATIONAL PURVES MOTORS LTD.

Dépositaires des

"Volkswagen"

sont heureux d'annoncer l'ouverture de leur nouveau

Terrain de voitures usagées

777, avenue Portage

Voitures offertes

à des prix convenant à tous les budgets De fonctionnement sûr — Garanties

PURVES vous assure un bon SERVICE

Mariage Rivard-Bédard célébré à La Broquerie

LA BROQUERIE — Le mer-minée, un dimer-buffet fut servimedi 27 juin, en l'église de La chez les parents de la mariée,
roquerie, M. Tabbé L. Royè de
La réception ent lieu à la salle
sant le mariage de Mile Come Arcade Bédard, avec M. AlB Rivard, fils de M. et Mme
car. Rivard.

teur ou institutrice bi-pour école St-Jean-te no 4912. 18 élèves. courant. S'adresser à sène Fiolicau, sec.-trés., . Sayk

Instituteur ou institutrice bi-lingue pour enseigner grades 5 et 6. Salaire: \$2,500. Instituteur ou institutrice bi-lingue pour enseigner certains uijets dans les grades I et 12. Salaire de \$3,000 à \$4,000, se-lou la compétence.

Zunic & Sobkowich

St-Laurent

et paie ti se composait de pois de ti se composait de pois de ti se composait de pois de la composait de l'entre de la composait de l'entre de la composait de l'entre de l'entr

belles-soeurs, MM. et Mmes Fran-cois et Jérémie Ducharme, à sa tante, Mme C. Chartrand, et à ses cousines, Mmes Yves Abgrall et Ernest Gaudry. Mme M-A. Piron, de St-Nor-bert, ainsi que M. et Mme Louis Boucher, de St-Boniface, ont ré-cemment visité M. et Mme J.

Boucher.

M. et Ame Jean Kerbrat, de Change d'anneaux au mariage Brieux, Saak, ou lis visitaient brat, puis so sont readus ce jours derniers à 8t-Laurent, chez jeurs parents, M. et Ame Here Jeurs parents, M. et Ame Here

S. E. le cardinal Léger

Mont Mes L. Winner Connelly et leux de Montréal, I. a. de l'entré et de Caharité et de Montréal, I. a. de l'entré de de Montréal, I. a. de l'entré de Montréal, I. a. de l'entré de de Montréal, I. a. de l'entré de de Montréal, I. a. de l'entré d

Alexandre, et une sociaJustine Zastre.
Les peirecs, recitées mardi au
labon funéraire Park Lawn, fudes morts en l'église de St-Frandes morts en l'église de St-Franles morts en l'église de St-Franles morts en l'église de St-Franles couvernement a l'intention de
rainelière local.

Du lundi au vandredi

19.00—Nouveiles 19.05—Potins familiers 19.15—Vie de femmes 19.45—Rendez-vous che

RADIO SAINT-BONIFACE

11.45—Radio S.-C.
12.00—Nouvelles
12.00—Marches militaires
12.15—Quies du
12.25—Diner en musique
12.25—Diner en musique
1.10—Nouvelles
1.10—Prév du temps
1.10—Cond des routes
1.13—Cond des routes
1.25—Inf. rurale
1.25—Inf. rurale
1.25—Conde des positions
1.25—Inf. rurale
1.25—Conde des positions
1.25—Inf. rurale
1.25—Inf. rurale
1.25—Conde des positions
1.25—Inf. rurale
1.25—In

chansonniers
7.45—A propos de liv
8.00—Nos nations au
micro (Polonais

9.30—Lettre d'amour 19.00—Orchestre R.-C

MARDI 11.20—Allo, Manitobal 1.45—Diner en musiq 7.30—Soeur Angèle,

Sainte-Claire

Décès

Le jeudi 28 juin, M. Jean-Bapste Bouvier mourait subttetent. Le service funèbre eut
eu le lundi 2 juillet. L'église
implie dit l'estime dont jouissait

VALLEYFIELD — "Si c une paroisse il faut un curé sident, dans un diocèse il : un évêque, et pour permetts l'évêque de faire son œuvre est bon de le loger convene est bon de le loger convene



SANS TUBE Champion de Luxe

Firestone

nouveau

Bonacourant is monde of the monde of th

3.05—Ranch 1250 4.30—S.D.S. et Varié: 5.00—Radio-journal 5.15—La langue bien

5.15—La langue bien pendue 5.30—Festival de chan 5.45—Ass. d'Educatio s.m. Menu musicai

6.15—Nouvelles 7.30—Euccès chanson. 7.45—Affaires de l'Et

- SEMELLE SILENCIEUSE ANTI-DÉRAPANTS

E. Labossière et Fils

353, evenue Provenche St-Benifece Téléphone 20-3970

La nouvelle loi des liqueurs entre en vigueur le 16 juillet

La nouvelle loi des liqueurs, penaline, entrera en vigueur le luine de l'églisteure maillour mention de la léglisteure maille meille maille de l'églisteure maille meille maille de l'églisteure maille meille maille de l'entre par le maille maille de l'entre

La nouvelle loi des liquesus, eslabores su course de la derisie ession de la législature manifobain et precisiente par le 50-minon du cabinet marcia de cette le communication de la législature manifobain et precisiente par la 60-minon du cabinet marcia de cette le communication de la communication de cette le communication de cette le communication de la communication de cette le communication de cette le communication de cette le communication de la communicati

AUBAINES SPÉCIALES de FIN DE SEMAINE au

Ouvert le vendredi SAFEWAY



mélangés, BLEND-O-GOLD, boîtes de 48 oz

3 pour 69c

Confiture aux prunes, ARGOOD PURE,

65c

Gelée Regal, marque PROGRESS, paquet Cello 14 oz chacun 390

chacun 37c Gâteau à étage CURTSY aux fraises

Picnics fumés, prêts à servir la 16 49c

la 16 45c Agneau frais, rôti d'épaule

la 16 43c Veau rôti d'épaule

Fraises directes de la Californie à la caisse \$4.79 au panier 43c

Melons d'eau 409 à 13 lb chacun 79c

Laitue, coeur mûr, ferme la 16 17 c

Tomates grosses, rouges, mures la lb 33c

Shop SAFEWAY

M. E. SABOURIN

Assurances de tous genres

Voyages Chemin de fer — Paquebot — Avion 195, avenue Provencher, St-Boniface Téléphone 20-1351

Tous genres de photographies

- Albums de photos
 Groupes de familles
 Banquets
 Evénements sportifs

Gene Gauthier

PHOTOGRAPHE
489, rue Giroux Téléphone: 20-2652



Diplômé du Collège

Salon mortuaire

138, boulevard Dollard, St-Bonitace

BOIS ET CHARBON

Frank BOISSELLE, Lucien BOISSELLE, représentant phono (rés.) 23-3453 Téléphono (rés.) 23-4438

Bureau et dépôt de charbon 388, rue Bertrand, St-Boniface, Man.

d'Embaumement de Cincinnati

DESJARDINS

Tél. 20 1467



MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

Fêtes jubilaires en l'honneur d'une religieuse à St-Claude

Accesseires électriques petits et gros, appareils de radio et de élévision, moteurs, réfrigération Alf's Radio & Electric

vie — Feu — Automobile Accidents, maladies, etc.

HÔTEL YORK

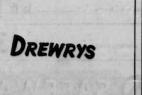
Saint-François-Xavier

Salon funéraire Loewen Steinbach, Man. Téléphone 63 R 3
A. T. LOEWEN, prop.

THE WESTERN PAINT CO., LTD.

521, rue Hargrave - Tel.: 93-7395 - 93-7396 - Winni

Pharmacie Paquin





Revision de copies du concours de français

de l'Association d'Education	
GRADE VI	
Charles Gosselin, école St-Roch, La Broquerie	. 78%
Cécile Bédard, école St-Pierre Centre	. 91
GRADE VII	
Dolores Nault, école Laurier	78%
Eveline Palud, école Provencher, Aubigny	. 84
GRADE VIII	
Dianna Dorge, couvent de St-Norbert	85%
GRADE X	
Denise Dumont, école Mariapolis (gr. X et non gr. IX)	
(prix paroissial	77%
Nom omis dans la liste publice	
Irene Boulanger, Institut Coilégial St-Joseph, grade VIII	83 %

Une double fête jubilaire

Lanel. Women de preents et dann des environs prients aussignar de presents et dann des environs prients aussignar de presents et dann des environs prients de la dann des environs prients de presentation de la course de la presental, versentation de la course de la presental, versentation de la course de la presental, versentation de l'angent sacerdotal de leur de londre de versentation de l'argent sacerdotal de leur de londre de versentation de l'argent sacerdotal de leur de londre de versentation de l'argent sacerdotal de leur de londre de versentation de l'argent sacerdotal de leur de londre de versentation de l'argent sacerdotal de leur de londre de versentation de l'argent sacerdotal de leur de londre de versentation de l'argent sacerdotal de leur de l'argent sacerdotal de l'argent sacerdotal de l'argent sacerdotal de leur de l'argent sacerdotal de l'ar

Sr Marie-Rende sa premier mis du accerdoce et de la visiturice a St-Laurent.

In four de pietre a 10 h. 30 n. 30 n

Unité Sanitaire de la rivière Rouge

Naissances
Le 1er juillet est née une fil-

tion dans laquelle nous nous trouvons...

"Cest aiore que 'in fait la bloise de la commentation de la commentation de la commentation de la commentation et de crier ben haut l'agonite lente et le désespoir de discours de la commentation de l

"ADULT"

La Salle

Minn, sont actuellement en vacances chez Mme Marie-Louise
Girardin.

die 18 senaine du 1er

region de 18 senaine du 1er

region de 18 senaine du 1er

region de Winnipeg, rendaient va
let a Mme Marie-Louise Girar
M. et Mine Paul Tellier et

leur familie, de Portage-la-Prai
rie, étaient de passage réceni
ment chez Mme Hector Tellier

Le lundi 2 juillet, M. et Mine

Paul Rochon eurent la visite de

nombreux parents de 8t-Boufis
lard, père de Mme Rochon,

MM. et Mmes Edmond Toupin

t Roland Brodeur.

"GENERAL"

AVIS AUX PARENTS

Cette classification est publiée afin de vous aider à che les films au conviennent à vos enfants. MANITOBA BOARD OF MOVING PICTURE CENSORS

Mort subite à Powerview du jeune Denis Charette

Le jeudi 28 juin, M. et Mme



Mardi 17 juillet

Mercredi 18 juillet Stuartburn St-Malo La Rochelle

eudi 19 juillet St-Pierre Ile-de-Chênes Grande Pointe

Vendredi 20 juillet

Soyez au courant des nouvelles variétés



SEARLE GRAIN COMPANY, LTD.

HENRI D'ESCHAMBAULT LTD.

Assurances Billets de voyage

CHEMIN DE FER - AVION - PAQUEBOT

136, avenue Provencher - St-Boniface Téléphone 20-1137



À CKSB

du lundi au vendredi

10 h. 33 a.m. 10 h. 42 a.m.

que vous donne

MILNER PRODUCTS CO.

MILNER PRODUCTS CO. sont les fabricants de PERMA STARCH qui élimine pratiquement la besogne de l'em-pesage, ainsi que de PINE SOL, le seul produit de blan-chiment contenant cet ingrédient exclusif appelé



Mlle Aline Courcelles épouse M. E. Audette, à Ste-Agathe

Woodridge

le Nouveau-Brunswick

Distribution des prix à l'école de Saint-Laurent

JOURS D'AUBAINES

Pacifique Canadien ALLER-RETOUR

ENTRE

WINNIPEG

Vous économisez	\$11.55
REGINA Vous économisez	\$13.75 \$ 8.75
Vous économisez	\$30.70 \$19.50
FORT WILLIAM Vous économisez	\$16.20
PORT ARTHUR Vous économisez	\$16.35
CALCARY	520 70



Mariage Tougas-Lévêque Un documentaire français célébré à South Junction

mauvaise écriture



... Les jeunes, en nombre croissant, découvrent qu'ils ont les moyens de posséder une grosse OLDSMOBILE à moteur Rocket!

Rien d'étonnant que de plus en plus de jeu veulent posséder une Oldsmobile! Pouvez-vous blâmer? Si vous êtes comme tout le monde, v préférez, vous aussi, une voiture prestigieu surtont lorsqu'elle possède une telle valeur.

. . . une valeur de revente tellement élevée que, traditionnellement, Oldsmobile est en tête du marché des échanges.

conduire. Demandez à quiconque a éprouvé la puissance enlevante du moteur Rocket à haute compression, son extraordinaire docilité à fournir un surplus d'énergie, à toutes les vitesses, grâce à la nouvelle Hydra-Matic Jetaway*.

Par-dessus tout, chaque Oldsmobile est une GRANDE voiture; elle offre le confort, Ja grande stabilité et la sécurité typiques d'une grosse voiture. Pourtant, elle est aussi légère, aussi docile qu'une voiture aport.

VOTRE PLACEMENT EST PROTÉGÉ QUAND YOUS ACHETEZ UNE OLDSMOBILE



avantageuse des vaitures actuelles; elle possédera une plus grande valeur d'échange, demain. C'est la preuve qu'une Oldsmabile est difficile à battre



LDSMOB

Voyez le dépositaire OLDSMOBILE de votre région

Prince-Albert, Sask.

Neuf séminaristes reçoivent les ordres mineurs et majeurs

les avions, aux E.-U.



La journée de l'A.C.F.C.

SAINT-FRONT

ST-HUBERT

Contribution globale: \$100.00 (53% de l'objectif) ST-BRIEUX

Contribution globale: \$176.08 (70% de l'objectif)

LAFLECHE

ntribution globale: \$130.00 (100% de l'objectif)

JACKFISH

DUCK LAKE

Percepteurs: Mmes Aline Du-ais, Marie Farewell, Cécile Pé-llat, Thérèse Maiers, Mile Ali-Doucette, MM. Marcien Fo-

WOLSELEY Contribution globale: \$19.10 (80% de l'objectif)

DELMAS

S. S. Ou: Le R. P. J. Bidault,
O.M.I. M. Mobert Roy.
4. Ou Les Rev. Socurs de l'Assomption.
A poil Les Servant de la messe de 10 h am., le ma riage de M. Joseph B. Dermit P. Les Rev. Bernit R. Les amed 7 juillet avait lieu, a la messe de 10 h am., le ma riage de M. Joseph B. Dermit P. Les Rev. Bernit R. Les amed 7 juillet avait lieu, a la messe de 10 h am., le ma riage de M. Joseph B. Dermit P. Les Rev. B. Les amed 7 juillet avait lieu, a la messe de 10 h am., le ma riage de M. Joseph B. Dermit P. Les Rev. B. Les amed 7 juillet avait lieu, a la messe de 10 h am., le ma riage de M. Joseph B. Dermit P. Les Rev. B. Les amed 7 juillet avait lieu, a la messe de 10 h am., le ma riage de M. Joseph B. Dermit P. Les Rev. B. Les amed 7 juillet avait lieu, a la messe de 10 h am., le ma riage de M. Joseph B. Dermit P. Les Rev. B. Les amed 7 juillet avait lieu, a la messe de 10 h am., le ma riage de M. Joseph B. Dermit P. Les All S. Dermit P. Les Rev. B. Joseph B. Dermit P. Les Rev. B. Joseph B. Dermit P. Les Rev. B. Dermit P. Les Rev. B. Joseph B. Jose

Total: \$53.00

Dette des Etats-Unis: \$272,750,813,649

Plusieurs visiteurs du Québec et des Etats-Unis à Ferland

EN COLOMBIE BRITANNIQUE

Maillardville

MEXICO — L'Association lexicaine du tourisme a fait sa-lexicaine du tourisme a fait sa-oir que les visiteurs étrangers relatives de l'allement de l'active de l'allement de l'active de l'allement d

Attrayantes et délicieuses



Ces belles brioches agré

Brioches en Fleurs

FLEISCHMANN

Ne requiert pas de réfrigération

Don de \$25,000 au

pour payer son voyage

Mme A. Pauker

est encore vivante

Vancouver



Voyex votre agent de PIONEER et procurez-vous les LIVRES DE PERMIS DU "WHEAT BOARD" POUR L'ANNEE 1956-57

PIONEER GRAIN COMPANY LTD.



Cours trop populaires



observed to the control of the contr

Vie française à Victoria

VICTORIA — Le 1er groupe di 29 juin. M. de Laighe, consul e voyageurs de la Liaison fran-de France à Vancouver, et Mme in, pour une visite de 2 jours. Exc. l'ambassadeur.

Carrière bien remplie du sénateur Arthur Marcotte

époque. C'est qu'il est né et a grandi ns la politique. Il est né à portréal, au Sault-au-Récollet, au Sault-au-Récollet, d'annaire n'avait e six ans. L'hôtel de son père,

H .- J. Coutu, C.R.

AVOCAT — NOTAIRE Suite 5, édifice Imperial Bank

PRINCE-ALBERT, SASK.

Dr E.-J. Gaudet

60 - 12ème rue est

(En face de la Commission des Liqueurs) a-Albert, Sosk. - Téléphone 4202

Houle Electric

Pharmacie Duncan

PRINCE-ALBERT, SASK.

Téléphone 2155 NOUS LIVRONS

Lauréats des examens de catéchisme dans le diocèse de Gravelbourg

diocèse de Gravelhourg
Voici la lice de Buuréata aux
axanon de lice de Le Brun, de
Goderre, 1094.
Grade III: Adele Le Brun, de
Goderre, 1094.
Grade IV: Adrienne Chabot,
de Lac Peiletier, Elise Goulet,
Laurent Goulet et Dolores Authorité
de Dollard, Vivianne Sabourin, de Lisleux, Gétile SteGrade VI: Roland Goulet, de
Dollard, 1094.
Grade VII: Roland Goulet, de
Dollard, 1094.
Grade VIII: Héiene Carignan,
de Ponteix, 99,
Grade VIII: Gayle Beilefleur,
de Willow-Bunch, et R. StrobhoGrade Dir. Diane Martin, de
Willow-Bunch, 93.
Grade VII. Diane Martin, de
Willow-Bunch, 93.
Grade X. Clotilde Dion, de

, 86. ade XII: Marguerite Bonne-de Laflèche, 89. ade XI (Témoins du Christ): tte Beauregard, de Gravei-

Sintaluta

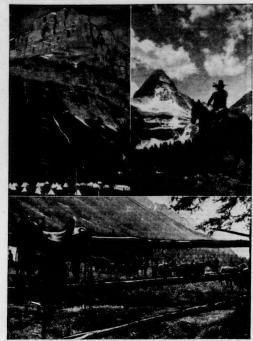
Vandevogel et leur fils, de Wolseley, ainsi que de M. et Mme O deux semaines. L'illians Berselley ainsi que de M. et Mme Geux semaines. L'illians Berselle de M. et Mme Ale Khott (Manchelline Dolter) sont retournés chez eux à Fargo, D.N., après 10 jours La Carlon de Saptèmes. L'a de M. et Mme Steve Varga, nec M. et Mme Fred Dolter, de M. et Mme Steve Varga, nec le 4 mars. Parrain et marraine, semaines de M. et Mme Steve Varga, nec le 4 mars. Parrain et marraine, semaines de M. et Mme Steve Varga, nec le 4 mars. Parrain et marraine, semaines de M. et Mme Maurice Blandin, nel 1 se Joni. Parrain et marraine, semaines au Lac Marquerite, chez ses enfants, M. et Mme Charles Le Saptèmes.

nes.

Mme Henri Oudot a passé une semaine au Lac Marguerite, chez ses enfants, M. et Mme Charles Oudot. Elle a aussi visité ses autres parents, les familles Lon-







St-Brieux

Le R. P. Marcel Chartiez, O.M.I., fut missionnaire pendant 33 ans

Le R. P. Marcel Chartler, comme curé de South Makwa, O.M.L. curé de 8t-Denis, Saak. Saak. agrandissant et embellise ent décédé la 27 juin dernier sant l'églite paroissaie, construité de la proisse. La quittait ce poste en novernains de sa vie sacerdotale dans construité en Colombie Britaniroise des Suite-Martyz Canachewan, Il évet tout particulé rement dépense, pendant 10 ans. Vonda et St-Denis, le 17 juin de deservant des paroisses de Conda et St-Denis, le 17 juin de la construité de la constr

Saskatoon

Mariage
Le 15 juin, en l'église des Stsdartyrs Canadiens, M. le curé
énit le mariage de Mile Vivianle-M.-T. Assié avec M. Abranam-C. Flor, de Saskatoon. Les
teux frères de la mariée, Robert
t Edouard, agissaient comme

men de de la constant de la constant

Saint-Front

Mariage Gagnon-La Haye célébré à Prince-Albert

Chronique de CFRG

= 1230 Kilocycles ===

CFRG fait appel aux souscipi- "Grand-naman" surs et leur demande de bien outle perses à leur poré a loit perses à leur poré a diturs du Coin e conde pour réaliser les amélioras ones nu vie. Il espère que cha conde pour réaliser les amélioras de mouveau à rai des letter son engagement, afin adolecents et des letters on engagement, afin adolecents et des letters de letters on engagement, afin adolecents et des letters de letter

Chronique de CFNS

ses.

Mme Osman Bédard touchait
l'orgue. M. l'abbé R. Larivière,
MM. Oscar Lemay, O. Bédard
et T. Monette faisaient les frais
du chant.

M. Dauphin, order, M. Fabba G.

M. Dauphin, order, M. Fabba G.

M. Dauphin, order, M. Fabba G.

M. Buphin, order deservant
de White Star, beinsait a lam Lauis Gadorette, M. et Mue Lauis Garanties de Mite Marie-Rose Laringe de Mite Mite Lauis La

Disciples de Mas

LAC PELLETIER — Le samedi 30 juin eurent lieu les fumedi 30 juin eurent lieu les fumerailles de Man Paul Chenard.
Le service fut chanté par M.
Les porteurs étainet man de la leur les
Les porteurs étainet MM. H.
Les porteurs étainen M. H.
Les porteurs étainen M.
Fernand Roy, Emile et Jean
Chénard. Un petit-fils de la défonte portait la croix.

The petit de la défonte portait la croix.

de de la défonte portait la croix.

de de la défonte portait la croix.

breux cadeaux.

Authern Lucien Gagnor and Company and



Centres de recrutement du CARC 678 cuest, rue Ste-Catherine, Montréal, P.Q. Edifice du Capitol, 146, rue St-Jean, Québue, P.Q. 239, rue Queno, Ottawa, Ont.

Corps d'Avlation Royal Canadien

Deady, ne à Waterbury, Ver-mont, le 11 novembre 1914, é-pousa, à Williamsett Mass, le 5 pousa, à Williamsett Mass, le 5 le de Léon Lafeur et d'Alphon-sie Laffeur (sa cousine). Edmond Gingras, ir, ét à d'Ed-mond Gingras, ir, ét à Usière Le décembre 1914, entra et le Péres de la Salette, le 23 sep-tembre 1955, à Enfield, New Hampshire. (a ativre)

25e anniversaire de voeux d'une religieuse à St-Hubert

Mariage Sebastian-Ferraton à Montmartre le 25 juin

stati aune

die die die par une some
tie, étaient vétie, étaient vétie, étaient vétie, étaient vétie, étaient vétie, était aune

M. et Mine bégier hairs, chez,

BILLETS DE CHEMIN DE FER REDUITS

L'EXHIBITION INDUSTRIELLE

SASKATOON

Du 23 au 28 juillet

pour voyage circulaire de toutes les gares au Manitobs en Saskatchewan et en Alberta



Pèlerinage annuel

L'enseignement du

N.-D. de Lourdes

St-Laurent, Sask.

le 16 juillet

Confessions — Toute la soirée du 15 ainsi que la matinée du 16, dès 6 h. a.m. (heure so-

- Messe et sermon pour les Indiens.
- Messe et sermon pour les Polonais.
- Messe et sermon pour les Allemands.
- h. Grand-messe pontificale chantée par S. Exc. Mgr Léo Blais, avec sermons en français et en anglais.
- h. 30 p.m. Procession et bénédiction des

Domremy

pasteur.
Le soir, après le salut du T. S.
Sacrement, on se rendit au soubassement de l'église pour assister à un programme des plus in-

Courvai



M. Al. Hansen à Wolseley

de et Henriette Auger, frère et d'honneur. Mme Antonio Béliveau toucha voyage de noces aux Et Aleur retour, M. et l'Angen ont étabil leur à Régins. confirmés à Willow-Bunch

Un autre siège est enlevé aux libéraux par le parti CCF

PRINCE-ALBERT - CCF a enlevé un si

Mlle Laurina Noels épouse

La des cantiques au Siveny après quoi M. l'abbé F. Blanchard dit une messe basse. A haita à Son Excellence la bienhaita à Son Excellence la bienla course de l'en l'abbé A. Guénette est part. La bedédiction du T. Son Basser une quinzaine de Jourpour l'abbé Fernand Ducharme,
du l'abbé G. Guénette
de Pour la cendifirmation, ainsi
de requir la sainte communicate et
de M. Lionel Benoit, servant,
du l'abbé G. Guénette
du l'abbé G. G

les desti-payer le tissu lumineux

WASHINGTON - Le

utilisez le 2,4-D!

Pour mieux enrayer les

mauvaises herbes -

Le trophée Lincoln à la chorale de Memramcook

Première messe d'un querre en Italie

VERONE - La popu

Des Indiens veulent quitter leur statut

OTTAWA — Une tribu de 113

ARRETEZ " Dem

RADIO GRAVELBOURG

DIMANCHE

RADIO PRAIRIES-NORD

MARDI

1170 Kilocycles

Du lundi au vendredi

8.00—Concert prom. 9.00—Journal d'une mére 9.30—Ore, Neil Chot 10.00—Nouv. et fin SAMEDI

4.15-Kostelanetz 8.00-Avec le sourire 8.30-Artistes de renor 9.00-Sérénade pour cordes 9.30-Idées en marche 10.00-Nouv et fin

VENDREDI



POUR VOUS, MESDAMES



Fêtes tricentenaires à Ste-Anne de Beaupré



LE CHIC VÉRITABLE



Coudre ... mais bien coudre

Pourquoi . . . se ronger les ongles

Le régime après quarante ans

Le meilleur système consiste a deceier les motifs de la tendeceier les motifs de la tensessayer de les faire disparaitre. Insiste-ton trop pour obtenir de lui un nouveau progrès I.e. puècon deverement ou lui adresseton peur les parents exigentils trop de leur enfant en ce qui maison, soit ses devoirs d'école? On demandera utilement à l'insilituteur comment se comportir l'enfant à l'école. Si le cinéma sexité qu'un enfant ordinaire, évitez de le faire assister à des programmes trop derevants. Enprogrammes trop derevants. Enindice qu'il serait poportun de consulter un médecin.

La saison des noyades



par A.-V. DE WALLE



PAPIER D'ARMÉNIE (Ponsot)

.3.5c le livret

ou écrives à le

Petites Annonces

Tarit, 3 nous pas mot. Minimum, 75c. Cheque insertion supplémentaire. 2 sous pas mot Pas de changement de texte. Ajouler 25c pour un nunciro de hoite.

Pour telephoner une petite annonce signalez 74-3372

PRENDRAIS 2 PASSAGERS pour fal-re voyage dans l'Est. Depart le 2 Huillet. Pour fout renseignement, té. Méphoner à 29-4777, 12-44-712.

1.OUER — 2 chambres meublées, à 2 personnes tranquilles préférablement. Tél. 91-1762, après 4 h. 15-294-18C.

Pas de cheveux gris . . Botte 123, WINNIPEG. Man.

Corsetière Spencer

chirurgicaux fails sur mesure, chaque personne. S'adresser à La LaRivière. 60H, rue St-lean-tiste. St-Honiface. Tél.: 20-4539

'Norwood Jewellers'

Téléphone 20-2790

HAVEN LUNCH

PHARMACIE



A l'angle de la rue Traverse À mi-chemin entre les rues Taché-ret des Meurons Téléphone 203-533° Nous tivrons à domicile

Paraissex avantage (

Salon de beauté Golden \$5.00 et plus

gratuit de parfum exquis de e avec chaque permanente

Golden **Beauty Salon**

314-5, édifice Avenue

bres non methodes.

et salle de récréation au soubassement 2 suites de 2 chambres meublées nouvellement décorées. Rus
Traverse. Tel. 42-2072. 13-47-T.F.

A LOUER -- Chambre meublée au Nor-wood. Pres d'autobus. Tél. 23-6898. 13-279-13C.

entre 5 h et 5 h.

SUITE A LOUER — 2 chambres modernes Armoires, évier, eau chaude, entrée privne. Prês autobus. Accommoderait 2 personnes désirant vivre tranquille. S'adresser à 162, rue ées Meurons, M-Bonifare. 13-271-15C.

LOUER - Suite de 3 pièces. Saile de bains et entrée privées. Téléphoner 12-244. bains et heur 2000 de la 20-4444.

HAMBRE MEUBLEE À LOUER avec pension, pour hommes qui travail-lent Près arrêt d'autobus. Avenue Provencher. Teléphoner à 21-244.

14-232-16C.

VENDRE — 6 lots avec maison 20' 2 30', ou lots sans maison. S'adresser a M. Gee. Gobin, St-Claude, Man. 13-246-13P

ROVATZOS Spécialité: fleurs pour mariages Bouquets de corsage et autres Couronnes mortuaires

Pour achat, vente ou échange de

ARPIN REALTY ave Provencher, St-Boniface E.-J.-R. ARPIN Téléphones: 128-8023 — Rés.: 42-3618

Louis Matile & Fils

nont ou no 237, rue Garry s le nouvel Hôtel des Postes

GUERTIN Frères
MARCHANDS DE PEINTURES
— Gros et détail —
Accessoires pour peintres

Accessoires pour peintres 343, rue Sherbrook inipes Tél.: 3-7258

Mid-West Rendering Ltd.

St-Bonifece Téléphone 20-1347 près les neures de bure téléphoner à 74.7604

PIANOS A VENDRE exclusif de pianos Heintz-et Sherlock-Manning; neufs nis à neuf, aux prix de \$265.00 Conditions de paiements taciles, si fésire Communiquez avec M. Jean Carignan, notre représentant fran-

J. J. H. McLEAN & Co. LTD.
Angle des rues Graham et Edmonton
Winnipeg Téléphone: 92-4231

Empaquetage
Mooilier, vaisselle, etc
Expédition — Service en commun
(poel)
vers toutes les principales villes
canadiennes — Allied Lines. North

American TELEPHONE 92-2951 Angie Edmonton et St. Mary's. Wpg.

WILFRID ROYAL (INSURANCE) LIMITED Tous genres d'assurances

Telephones: 93-1558-9

STAR STORAGE Loce ou éloigné n'importe ou Entreposage Entrepôt moderne propre

MARVEL BEAUTY

366. rue Bonald, Winnipeg. Succursales: Régina. Saska Calgary, Edmonton, Toro

Les pavillons de 11 pays qui claquent au vent sur la piste d'une station du CARC illustrent tement le rôle du Canada dans l'OTAN. Un des engagements de notre pays consiste à former qui de l'action de la companie de l

LE SERVICE CIVIL

OPERATEURS DE RADIO (appren \$225-\$255

MMISION DU SERVICE CIVIL 356, rue Main, Winnipeg I

LE SERVICE CIVIL

S'adresser mmédiatement àla COMMISSION DU SERVICE CIVIL. 256, rue Main, Winnipeg 1

LE SERVICE CIVIL DACTYLOGRAPHES ET DES STENOGRAPHE:

ur travailler & Churchill, Man. Trans rt gratut. Pension: \$65 par mois. Sa res pour stenographes, jusqu'à \$276 pour dactylographes, \$240, seloi S'adresser immédiatement a la COMMISSION DU SERVICE CIVIL 336. rue Main, Winnipeg I, Man.

A VENDRE & St-Boniface — Maison duplexe. Deux appartements de 3 et 4 chambres privées. Bel emplacement et prée d'école. Prix raisonnable. Tél. 260-5197. 15-292-15C.

Freeze" 18 de grandesus "Maytag", 3 années de service, bonne condition. A prix réduits. Sadresser à 321, rue Notre-Dame. Tél. 93-9176, 13-287-16C.

boro, Man.

VENDRE — Garage, outils, stock, pompes & essence dans un endroit profitable favorisant mecaniciens et soudeurs habiles. Eerire & Boite 267, La Liberté et in Patriote, 813, ave McDermot, Winnipeg, Man. 13-267-16P.

ON DEMANDE

L'ASSOCIATION D'EDUCATION 577, RUE DES MEURONS ST-BONIFACE, MAN.

On demande

Un ou une secrétaire

et une secrétaire-adjointe pour l'Association d'Education

des Canadiens français du Manitoba à St-Boniface Salaire selon aptitudes et expérience

avant le 18 juillet

A VENDRE Londres refuse

A.-J. Boulanger (rés.): 93-2134 W. Coindet: 20-9458

FRANK SIMONITE LIMITED 370, rue Colony Teléphones: 72-9537—8 tants français à St-Boniface: Bernier et O.-J. De Steur

A VENDRE

SYLVESTRE REALTY

A VENDRE

I-Boniface — Maison de 6 pieces; 2
en haut, 3 en bas. Chauffage à l'eau
chaude, automatique à l'huile. Prix,
83,800.0. Comptant requis, \$1,800.00.
I-Boniface — Bungalow 5 pieces,
Planchers de bols dur. Prix, \$4,800.
Comptant requis, \$1,700.

SYLVESTRE REALTY
185. ave Provencher, St-Boniface

Catholiques plus nombreux à Oxford

Nombreux a Oxford
LONDRES — Le nombre de
casholiques parmi les étudiants
d'Oxford augmente l'entement
mais airement. Pour l'année passions. Le nomeris de l'année passions de l'année de l'an

SNACK BAR A VENDRE

West End — Snack Bar situé de
la ville. Bon aménagement, pouvant aaseur et personne. Heures
courtes. Ventes quotidiennes. \$100,
pouvant sakeur et personnes. \$100,
pouvan RANCHO REALTY

ROYAL REALTY CO. 613. édifice McIntyre M. J.-R. POIRIER (Représentant français) Téléphone: 92-7497

A VENDRE

Lorette — Ferme de 15 acres, terrain
entiferement cultive. Maison demimoderne. 8 ans. Situe pres egise
é école supérieure. Bon achai. Prix,
87,300 00, balance facile chai. M. J.-R. POIRIER, tel. 4-1876

> POUR ACHAT ET VENTE propriétés de ville, campai c. BUFFET
>
> 392. edifice 54

Au Sacré-Coeur

Pelerinage

MME ODILE-M. BOUSQUET

ns. Elle laisse dans le deuil sor ari, Adélard; 2 fils, Henri e

Un pas en avant en faveur de l'école catholique en France

Norwood — Gritage 4 picers Prix, 153.
200.00.

Norwood — Maison moderne 6 picers
St-banifare — Duplease 6 picers (charles as force) 152.

St-banifare — Duplease 6 picers (charles as force) 152.

St-banifare — Duplease 6 picers (charles as force) 152.

St-banifare — Duplease 6 picers (charles as force) 152.

St-banifare — Duplease 6 picers (charles as force) 152.

St-banifare — Duplease 6 picers (charles as force) 152.

St-banifare — Duplease 6 picers (charles as force) 152.

St-banifare — Duplease 6 picers (charles as force) 152.

Londing 4 be 200.00.

Londing 5 L'Anglederre a corde (lifegalement de l'aide a revolutiat que les trois prociocale de l'annifare de l'aide as l'annifare de l'aide as l'annifare de l'aide as l'annifare de l'aide as l'annifare de l'aide (charles as l'aide annifare de l'aide as l'annifare de l'aide as l'annifare de l'aide (charles as l'aide annifare de l'aide de l'aide as l'aide annifare de l'aide anni

Vous partez en vacances?

Ce mot "CHARGEZ-LE" suffira dans n'importe quel magasin EATON au Canada

De Victoria à Cornerbrook, dans n'importe quel magasin EATON au Canada, vous aimerez vos tournées d'achats... avec votre Compte de Crédit à Winnipeg.

Partout où vous vous trouverez, vous pourrez utiliser votre Compte de Crédit — votre D.A. — ou votre Compte de Crédit renouvelable. Apportez avec vous, pour identification plus facile, votre carte d'accompte. Il ne peut y avoir de choses plus importantes dans vos bagages de

Si vous n'avez pas encore un compte chez EATON'S, ouvrez-en un avant de partir en voyage. D'un acéan à l'autre, vous trouverez commode de pouvoir dire "Chargez-le" en ache-tant chez EATON'S.

Pour plus de détails, appelez ou visitez nos bureaux pour l'octroi de Comptes de Crédit 8ème étage . . . Tél. SUnset 3-2115

T. EATON COMITED

Changements des numéros de téléphone

gnalement à chiffres, on utili glaise. Cettle dernier proisse, ince sou le vocable de St.2 S. P. 4, S. P. 5 V. V. 2. Les abonnés de Transcons se servind de la forbie Cut. Journal de la forbie Cut. Journal plan gigantesque et qui permet, a ventuellement, a n'important plan gigantesque et qui permet, a ventuellement, a n'important plan gigantesque et qui permet.

On espère terminer, avant d'un cut collent d'une autre visit du continci du continci du continci du continci de la continci del continci de la continci de la continci del continci de la continci de la continci de la continci del continci del

J. T. Keenan, nouveau Grand Chevalier

Fondation d'une nouvelle paroisse à New-Sudbury

NOUS ACHETONS
les livres d'école usagés
The St. James
Book Store
1837, eve Portage
TELEPHONE 6-1555

A vendre A St-Boniface

FOYERS DE LUXE DE QUALITÉ

CONSTRUITS AVEC PRÉCISION Windsor Park, St-Boniface

Hypothèques de la N.H.A

TANCHO REALTY
727, chemin Dawson St-Boniface
Téléphones: 23-1497 ou 23-2220

MAINTENANT OUVERT! Le plus important Salon de Beauté de Norwood

VISITEZ NOTRE

NOUVEL ÉTABLISSEMENT MODERNE

Ondulation à froid

Ondulation à froid spécialement, adaptée à vos cheveux.

Rég. 12,50 Rég. 12,50 Rég. Maintenant \$7.50 Maintenant \$6.25 Maintenant \$5.25

Toute ondulation permanente complète et garantie

Pas de rendex-vous nécessaire

Adrienne's Hair Stylists

105 1/2, RUE MARION - vis-à-vis le fhéatre Plaza - TELEPHONE 23-5042